財團法人中法文化教育基金會

中華民國104年度決算

(104年01月01日至104年12月31日)



財團法人中法文化教育基金會编

財團法人中法文化教育基金會

且 次

中華民國 104 年度

一、總說明	1-4
(一)概况	1-2
(二)年度各項工作計畫或方針之執行成果	2
(三)決算概要	3-4
二、主要表	
(一)收支營運決算表	5
(二)現金流量決算表	6
(三)淨值變動表	7
(四)資產負債表	8
三、明細表	
(一)收入明細表	9
(二)支出明細表	10
(三)基金數額增減變動表	11
四、參考表	
(一)員工人數彙計表	12
(二)用人費用彙計表	13

財團法人中法文化教育基金會

總說明

中華民國 104 年度

壹、概況

一、設立依據:

依照民法暨文化部審查文化事務財團法人設立許可及監督要點。

二、設立目的:

促進中法兩國文化、教育與藝術之交流。

三、組織概況:

(一)本會設置董事會,董事會置董事11人,本會董事長由董事互選產生,綜理本會業務、對外代表本會。執行長、由董事長在董事中聘請1人兼任,承董事長之命執行會務;為推展會務得設執行小組協助之。另設兼任秘書、會計、出納各一人協助處理會務,均為無給職。

董事會職權如下:

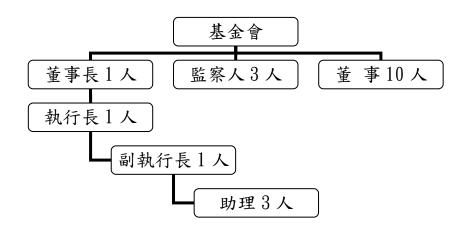
- 1、基金之籌集、管理及運用。
- 2、業務計畫之制定及推行。
- 3、內部組織之制定及管理。
- 4、獎勵案件之處理與有關辦法之制定。
- 5、年度收支預算及決算之審定。
- 6、董事之改選 (聘)。
- 7、其他重要事項之處理。

本會置監察人3人,監察人由本會董事會選聘之。監察人任期與董事同,均為無給職。

監察人之職權如下:

- 1、審查本會預算及決算報告。
- 2、監察本會之業務、財務是否依章程及董事會決議辦理。
- 3、稽核本會之財務帳冊、文件及財產資料。

(二)組織架構圖



貳、年度各項工作計畫或方針之執行成果

一、辦理中法文化藝術相關系列講座:與國立臺灣師範大學歐洲文化與觀光研究所及法語教學中心合辦「歐洲文化系列演講」,參與人數計 1320 人。

二、辦理中法文化藝術相關系列活動:補助輔仁大學「雷鳴遠神父跨國研究計畫 暨系列國際研討會」、東吳大學「追隨呂 格爾閱讀國際工作坊」及陳潔瑤 2015 年攝影創作展「你是誰?我是泰雅族」 參項活動,參與人數計 2500 人。

三、以電子報及紙本形式出版「巴黎視野」季刊,一年四期,計發行紙本3,000 份。

四、辦理「法國進修文教獎助學金」:本年度無符合之申請者。

五、辦理「當代法國研究論文獎助金」: 本年度無符合之申請者。

六、法國「漢學博士論文獎」:補助駐法代表處教育組辦理「2015年漢學博士 論文獎」,計2名。

參、決算概要

一、收支營運實況

- (一)財務收入決算數 27 萬 3,138 元,較預算數 27 萬元,增加 3,138 元,約 1.16%,主要係利率微調使收入增加所致。
- (二) 勞務收入決算數 18 萬元,係標得文化部專案「2015 年臺法人士交流暨法蘭西院士講座」。
- (三)其他業務外收入決算數 24 萬 3,000 元(含捐款收入 18 萬 3,000 元及其他收入 6 萬元),較預算數 54 萬 5,000 元,減少 30 萬 2,000 元,約 55.41%, 主要係經濟不景氣,影響社會人士捐款意願,以致捐款金額相對驟減 所致。
- (四)補助文化活動支出決算數 9 萬 2,660 元,較預算數 10 萬 5,000 元,減少 1 萬 2,340 元,約 11.75%,主要係補助輔大活動經費減少 5,000 元及歐元匯率降低所致。
- (五)辦理及獎助文化活動支出決算數為 2 萬 2,000 元,較預算數 33 萬元,減少 30 萬 8,000 元,約 93.33%,主要係本年度「當代法國研究論文獎助金」及「法國進修文教獎助學金」,無符合之申請者,獎助金未發; 其次係與臺師大歐文所合作發行巴黎視野經費支出減少所致。
- (六)勞務成本決算數 16 萬 6,219 元,係辦理文化部專案「2015 年臺法人士 交流暨法蘭西院士講座」活動。
- (七)管理費用決算數 19 萬 2,511 元,較預算數 38 萬元,減少 18 萬 7,489 元,約 49.34%,主要係今年度獎學金申請者少,審查費用減少及工作人員從今年 4 月份開始不領車馬費,用人費用減少,且本會秉持節流原則,使行政管理費儘可能降至最低。
- (八)以上總收支相抵後,計賸餘22萬2,748元,較預算數增加22萬2,748元,主要係「當代法國研究論文獎助金」及「法國進修文教獎助學」無符合之申請者、與臺師大歐文所合作發行巴黎視野、工作人員從今年4月份開始不領車馬費等使支出減少所致。

二、現金流量實況

- (一)業務活動之淨現金流入10萬2,748元。
- (二)現金及約當現金之淨增加 10 萬 2,748 元,係期末現金及約當現金為 2,122 萬 7,526 元,較期初現金 2,112 萬 4,778 元增加之數。

三、淨值變動實況

本年度期初淨值 2,105 萬 5,428 元,增加本年度賸餘 22 萬 2,748 元,期末 淨值為 2,127 萬 8,176 元。

四、資產負債實況

(一)資產部分:

- 1、流動資產 2,122 萬 7,526 元,為現金 2,122 萬 7,526 元,包含零用金 5 萬 741 元,活期存款 116 萬 4,621 元,支票存款 1 萬 2,036 元,外幣存款 128 元,定期存款 2,000 萬元。定期存款中包含創立基金 1,000 萬元及捐贈基金 1,000 萬元。
- 2、其他資產 5 萬 650 元,為存出保證金。
- 3、以上資產總額共計 2,127 萬 8,176 元。
- (二)負債部分:負債為0元。

(三)淨值部分:

基金 2,000 萬元,包含創立基金 1,000 萬元及捐贈基金 1,000 萬元;累 積賸餘 127 萬 8,176 元,以上淨值共計 2,127 萬 8,176 元。

財團法人中法文化教育基金會 收支營運決算表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

		十七亩石笞剌	十年应为笞剌	比較增	(減-)
上年度決算數	科 目	本年度預算數	本年度決算數	金額	%
		(1)	(2)	(3)=(2)-(1)	(4)=(3)/(1)*100
343,894	收入	815,000	696,138	- 118,862	-14.58
283,894	業務收入	270,000	453,138	183,138	67.83
283,894	財務收入	270,000	273,138	3,138	1.16
-	勞務收入	-	180,000	180,000	-
-	專案收入	-	180,000	180,000	-
60,000	業務外收入	545,000	243,000	- 302,000	-55.41
60,000	其他業務外收入	545,000	243,000	- 302,000	-55.41
60,000	捐款收入	545,000	183,000	- 362,000	-66.42
-	其他收入	_	60,000	60,000	-
570,532	支出	815,000	473,390	- 341,610	-41.92
570,532		815,000			
79,060		105,000	92,660	- 12,340	-11.75
204,654	辦理及獎助文化活 動支出	330,000	22,000	- 308,000	-93.33
	券務成本	_	166,219		
_	專案支出	_	166,219		
206 010		200 000	·	ŕ	
286,818 286,818		380,000 380,000		- 187,489 - 187,489	
200,010	N. C. C. X. X. Z.	200,000	1,2,511	107,107	17.31
- 226 638	太期勝餘(知糾一)		222 <i>74</i> 8	222 74 <u>8</u>	
- 226,638	本期賸餘(短絀一)	-	222,748	222,748	_

填表說明:1.表列百分比應列至百分比之小數點後兩位數。

財團法人中法文化教育基金會 現金流量決算表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

	本年度	本年度	比較增	<u>(減-)</u>
項目	預算數	決算數	金額	%
	(1)	(2)	(3)=(2)-(1)	(4)=(3)/(1)*100
業務活動之現金流量				
本期賸餘 (短絀一)	_	222,748	222,748	-
調整非現金項目				
應付帳款減少	-	- 120,000	- 120,000	-
		400 = 40	400 = 40	
業務活動之淨現金流入(流出一)	-	102,748	102,748	-
		400 710	400 710	
現金及約當現金之淨增(淨減一)	-	102,748	102,748	-
期初現金及約當現金	21,351,000	21,124,778	- 226,222	-1.06
期末現金及約當現金	21,351,000	21,227,526	- 123,474	-0.58

填表說明:1.本表係採現金及約當現金基礎,包括現金及自投資日起3個月內到期或清償之。 債權證券等。

^{2.} 基於充分揭露原則之考量,應於附註說明不影響現金流量之投資及融資活動。

財團法人中法文化教育基金會 淨值變動表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

-				——————————————————————————————————————	位:新臺幣元
4 口	本年度期初	本	年 度	本年度期末	- 상 미
科 目	餘額	增加	減 少	餘額	說 明
基金	20,000,000	-	-	20,000,000	
創立基金	10,000,000	-	-	10,000,000	
捐贈基金	10,000,000	-	-	10,000,000	
累積餘絀(一)	1,055,428	222,748	-	1,278,176	
累積賸餘	1,055,428	222,748	-	1,278,176	
合 計	21,055,428	222,748	-	21,278,176	

填表說明:1.本年度各淨值科目如有增減變動情形,應於說明欄分別說明增減原因。

^{2.} 本表應以結帳後總分類帳科目列示 (如:本期賸餘(短絀-)應結轉至累計餘絀(-))。

財團法人中法文化教育基金會 資產負債表

中華民國104年12月31日

單位:新臺幣元

科目	本年度決算數	上年度決算數	比較增	<u> (減-)</u>
AT 13			金額	%
	(1)	(2)	(3)=(1)-(2)	(4)=(3)/(2)*100
資 產	21,278,176	21,175,428	102,748	0.49
流動資產	21,227,526	21,124,778	102,748	0.49
現金	21,227,526	21,124,778	102,748	0.49
零用金	50,741	50,741	-	-
銀行存款-活儲	1,164,621	61,873		1,782.28
銀行存款-甲存	12,036		-	-
銀行存款-歐元3.27(註)	128	128	-	-
銀行存款-定存	20,000,000			-4.76
其他資產	50,650	50,650	-	-
什項資產	50,650	50,650	-	-
存出保證金	50,650	50,650	-	-
資產合計	21,278,176	21,175,428	102,748	0.49
負 債	-	120,000	- 120,000	-100.00
流動負債	-	120,000	- 120,000	-100.00
應付款項	-	120,000	- 120,000	-100.00
應付帳款	-	120,000	- 120,000	-100.00
負債合計	-	120,000	- 120,000	-100.00
) 净 值				
基金	20,000,000	20,000,000	-	-
創立基金	10,000,000	10,000,000	-	-
捐贈基金	10,000,000	10,000,000	-	-
累積餘絀	1,278,176	1,055,428	222,748	21.10
累積賸餘	1,278,176	1,055,428	222,748	21.10
淨值合計	21,278,176	21,055,428	222,748	1.06
負債及淨值合計	21,278,176	21,175,428	102,748	0.49

填表說明:1.表列百分比應列至百分比之小數點後兩位數。

註:外弊按101年12月31日匯率39.31臺幣登入

^{2.} 本表應以結帳後總分類帳科目列示(如:本期餘絀應結轉至累計餘絀)。

財團法人中法文化教育基金會 收入明細表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

	本年度	本年度	比較增 <u>(</u>	〔減-)	平位·利室市儿
科 目	預算數	決算數	金額	%	說 明
	(1)	(2)	(3)=(2)-(1)	(4)=(3)/(1)*100	
業務收入	270,000	453,138	183,138	67.83	
財務收入	270,000	273,138	3,138	1.16	
勞務收入	-	180,000	180,000	-	主要係標得文化部專
專案收入	-	180,000	180,000	-	案「2015年臺法人士 交流暨法蘭西院士講
					交
					致。
業務外收入	545,000	243,000	- 302,000	-55.41	
其他業務外收入	545,000	243,000	- 302,000	-55.41	
捐款收入	545,000	183,000	- 362,000	-66.42	主要係經濟不景氣,
					影響社會人士捐款意
					願,以致捐款金額相 對驟減所致。
					到水瓜川坎
其他收入	-	60,000	60,000	-	已核定獎助文化支出
					案件之扣款收入
合 計	815,000	696,138	-118,862	-14.58	

填表說明:1.比較增減百分比超過10%以上者,應於說明欄說明增減原因。

^{2.} 表列百分比應列至百分比之小數點後兩位數。

財團法人中法文化教育基金會 支出明細表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

	本年度	本年度	나 ホネ ナネi	曾(減-)	単位・新室常九
심 ㅁ				%	상마
科 目	預算數	決算數	金額 (3)=(2)-(1)	70 (4)=(3)/(1)*100	說 明
	(1)	(2)			
業務支出	815,000	473,390	- 341,610	-41.92	
補助文化活動支出	105,000	92,660	- 12,340	-11.75	主要係補助輔大活動經
					費減少5,000元及歐元
					匯率降低所致。
辨理及獎助文化活	330,000	22,000	- 308,000	-93.33	主要係本年度「當代法
動支出					國研究論文獎助金」及
					「法國進修文教獎助學
					金」,無符合之申請者
					, 獎助金未發; 其次係 與臺師大歐文所合作發
					兴室即入歐义 所告作發 行巴黎視野,經費支出
					減少所致。
勞務成本	-	166,219	166,219	-	
專案支出	-	166,219	166,219	-	主要係標到文化部專案
					「2015年臺法人士交流
					暨法蘭西院士講座」,
					文化活動經費增加所
Alter a Alter an	000 000	400 544	407.400	40.04	致。
管理費用	380,000	192,511	- 187,489	-49.34	
行政管理費支出	380,000	192,511	- 187,489	-49.34	主要係今年度獎學金申
					請者少審查費減少及工
					作人員從今年4月份開
					始不領車馬費,用人費
					用減少,且本會秉持節 流政策,使行政管理費
					流 成 東 , 使 行 政 官 珪 貞 儘 可 能 降 至 最 低 。
					四 1 肥件工权心
合 計	815,000	473,390	- 341,610	-41.92	

填表說明:1.比較增減百分比超過10%以上者,應於說明欄說明增減原因。

^{2.} 表列百分比應列至百分比之小數點後兩位數。

財團法人中法文化教育基金會 基金數額增減變動表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

						半位・市	至川ノし
			本年度		捐助基金	金比率%	
捐 助 者	創立時原始 捐助基金金 額	本年度期初 基金金額	基金增 (減-)	本年度期末 基金金額	創立時原 始捐助基	本年度期 末基金金	10 -77
70 JU 71	<i>谷</i> 貝		金額		金金額占其總額比	額占其總 額比率	說 明
		(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	率		
政府捐助							
一、中央政府	10,000,000	20,000,000	-	20,000,000	100.00	100.00	
國立台灣師範大學	5,000,000	10,000,000	-	10,000,000	50.00	50.00	
精省改列中央部分							
行政院文化建設基金 管理委員會	5,000,000	10,000,000		10,000,000	50.00	50.00	該基金 目前已
占坯安负盲							裁撤,
							現歸屬 文化部
二、地方政府	-	-	-	-	-	-	
三、累計賸餘轉基金	-	-	-	-	-	-	
四、其他	-	-	-	-	-	-	
政府捐助小計	10,000,000	20,000,000	-	20,000,000	100.00	100.00	
合 計	10,000,000	20,000,000	-	20,000,000	100.00	100.00	

填表說明:1.表內各類政府捐助財團法人之金額與比率,其計算公式、認定基準、政府捐助基金累計金額、基金總額等認定原則,請依行政院99年3月2日院授主孝一字第0990001090號函示辦理。另政府捐助項下「其他」係指依前揭函示,應計入政府捐助基金金額者,非屬中央或地方政府捐助之項目(如:公設財團法人等)。

- 2. 各級政府「捐助基金比率%」欄列數據如與預算編製當時計算之比率存有差異者,應於說明欄 說明比率變動之情形。
- 3. 表內中央政府項下「XX特種基金」係指營業基金(含未民營化前之國【省】營事業機構捐助部分)、債務基金、作業基金、特別收入基金及資本計畫基金。
- 4. 表內精省改列中央部分係指臺灣省政府於精省前所捐助部分,其捐助者之名稱得以原名稱列示。
- 5. 表內「其他團體機構」包含國外政府機關、國內及國外民間團體機構及信託基金等。
- 6. 表內「其他團體機構」及「個人」捐助金額重大者,請列舉表達,其餘以彙總數表達。
- 7. 表列百分比應列至百分比之小數點後兩位數。

財團法人中法文化教育基金會 員工人數彙計表

中華民國104年度

單位:人

職類(稱)	本年度預算數	本年度決算數	比較增 <u>(減-)</u>	説明
	(1)	(2)	(3)=(2)-(1)	
董事長	1	1	-	未支薪
監察人	3	3	-	未支薪
董事	10	10	-	未支薪
執行長	1	1	-	兼職(按月支領車馬費)
副執行長	1	1	-	兼職(按月支領車馬費)
行政助理	3	3	-	兼職(按月支領車馬費)
合 計	19	19		

2. 本年度決算數如有大於預算數之情形,應於說明欄說明差異原因。

財團法人中法文法教育基金會 用人費用彙計表

中華民國104年度

單位:新臺幣元

科	目	本年度預算數 (1)	本年度決算數 (2)	比較增 <u>(減-)</u> (3)=(2)-(1)	說明
新資	1	120,000	26,000		兼職行政志工身份 其身份 事馬費(以志工身份)
合	計	120,000	26,000	- 94,000	

填表說明:本年度決算數如有大於預算數之情形,應於說明欄說明差異原因。

主 辨 會 計 :孫裔淑



首 長:張國恩

